

فإذا أدبرت الاسطوانات اهتزت الأبرة بسبب اصطدامها بتعاريح خطوطها وترتب على هذا الاهتزاز اهتزاز قرص الميكافون. واهتزاز هذا القرص يهتز الهراء المحصور في السجاعة ، وتنقل هذه الاهتزازات أو الموجات عن طريق البوق الذي يكبرها الى الجو فاذن السامع ولما كانت درجة النغمة (أي حالتها من حيث الحدة واللفظ) تتعلق على عدد ذبذبات (أي اهتزازات) الجسم المحدث لها في الثانية ، فانه إذا أدبر الفونوغراف بسرعة ارتفعت النغمة (أو الطبقة في اصطلاح الموسيقين) . وبالعكس إذا أدبر الفونوغراف ببطء كانت النغمة منخفضة (أي الطبقة واثقة) ، وبناء على هذا فمن الممكن أن نجعل صوت عبد الوهاب أعلا طبقة من صوت أم كلثوم بزيادة سرعة الفونوغراف . ولكن هذا لا يستحب لان الغناء يكون سريعاً والكلمات تتوالى بشكل غير طبيعي ؛ ويكبر الصوت معطماً . ولسنا صوت المغني على حقيقته يدور الفونوغراف بالسرعة التي أدبرت بها آلة الالتقاط ، وهذه السرعة هي ٧٨ دورة في الدقيقة للاسطوانات العادية و ٣٣ دورة في الدقيقة لاسطوانات السينما . وسيأتي شرح السبب في هذا الاختلاف

طريقة عمل الاسطوانات القديمة كانت الاسطوانات القديمة اسطوانية الشكل (ولذا سميت اسطوانات) والعامية تطلق عليها اسم «الكبيبات» وهذه الاسطوانات مصنوعة من مادة شمعية

وفي تعبئتها تستعمل سماعة ذات قرص من الميكافون في وسطه إبرة قاطعة من السلب أو نحوم فتوضع الإبرة على أول الاسطوانات ، ويقرب المغني فله من البوق المتصل بالسجاعة ، وتدور الاسطوانات . فإذا غنى المغني اهتز قرص السجاعة والأبرة ، فخرت على الاسطوانة خطاً حلزونيّاً ذا لفات مختلفة العمق تبعاً لارتفاع الإبرة وانخفاضها ، وفي أثناء دوران الاسطوانة تتحرك الإبرة من أول الاسطوانة الى آخرها ببطء ، بحيث يؤلف مسير الإبرة خطاً حلزونيّاً يغطي سطح الاسطوانة

ولاستعادة الصوت نستخدم سماعة ذات إبرة غير حادة . فإذا أدبرت الاسطوانة اصطدمت الإبرة بالحفر فاهتزت السجاعة وتولدت فيها موجات تنتقل في البوق الى الهراء فالاذن . ولما كانت الحفر منظرية للموجات الأصلية المحدثه لها ، فان الموجات الجديدة تكون مشابهة لموجات الصوت الأصلي وكذلك يكون صوت المغني وصوت الفونوغراف متشابهين . والاسطوانات القديمة يسهل محوها وتعبئتها في المنازل بالطريقة السالفة

الاسطوانات الحديثة كانت الاسطوانات الحديثة ، كما هو معلوم ، على هيئة أقراص . وسميت اسطوانات رغمًا من أنها غير اسطوانية الشكل . اثباتاً للتسمية الأولى . وتمتاز الاسطوانات الحديثة على الاسطوانات القديمة بعدة أمور منها

(١) صغر انعراج النبي لشغله اذ تشغل المشرون منها فراغاً أقل بكثير مما يشغل عشر من الاسطوانات القديمة

(٢) الاسطوانات الحديثة معبأة من وجهيها . اما القديمة فمعبأة من ظاهرها دون باطنها
 (٣) الاسطوانات الحديثة أكثر صلابة وأظهر صراحة من الاسطوانات القديمة
 وتمتاز ابرة الفلوزراف الحديث بأنها غير منتزعة بوسط قرص الميكامباشرة ، اذ أنها متصلة برافعة طرفها ملتصق بوسط القرص . وهذا القرص مثبت في وضع رأسي ، ونتيجة هذا أنه اذا اهتز القرص اهتزت الابرة في مستو افقي (أي عميقاً وباركاً) . فاذا وضع قرص من الشمع تحت الابرة وادبر : أحدثت الابرة عليه خطاً منتظماً هو عبارة عن دائرة . أما اذا حركنا الاسطوانة في مستو افقي فان الابرة تحدث فيها خطاً حلزونياً منتظماً

هذا اذا كانت الابرة غير مهترئة . فاذا تكلم إنسان أو غنى امام البوق اهتزت الابرة وكان الخط الحلزوني الحادث غير منتظم بل كان متمرجحاً تبعاً لاهتزاز الابرة والاسطوانات السمية المحضرة بالطريقة السالفة تسمى « امهات » وتقل عنها الاسطوانات التي تباع للجمهور بواسطة الكهربائية

« طبع الاسطوانات بالكهربائية » لما كان الشمع غير موصل للكهربائية ، فان الامهات نطلي بمحرق الجرافيت . والجرافيت هو المادة التي تصنع منها الافلام المعروفة خطأً بأفلام « الزماس » ومن مميزات انه امس موصل للكهربائية . ثم توضع الامهات بعدل عليها بالجرافيت في حوض الطلاء الكهربائي حتى تغطى تماماً بطبقة سمكية من النحاس او الالومنيوم وبذا يحصل على قرص من النحاس يعرف بالقلاب يستخدم في صنع الاسطوانات التي تباع للجمهور بواسطة الضغط وفي الغالب تحتفظ المصانع بهذا القالب لعمل قوالب اخرى منه ، لان هذه القوالب تتلف اثناء عملية ضغط الاسطوانات ، وتسنو الحاجة الى عمل قوالب اخرى . فيبدلاً من الاحتفاظ بالامهات (وهي سريعة التلف لكونها من الشمع) يحتفظون بالقالب الاول ، ويصنعون منه قوالب اخرى بالطلاء الكهربائي كما سبق . والاسطوانات القديمة تتركب من :

حمض دهنيك (ستياريك) ١٢ رطلاً

سودا كلوية ١ رطل

اكسيد الومنيوم ١ اوقية

شمع البرافين ٢ رطل

وهذا التركيب لا يختلف كثيراً عن تركيب الامهات في الاسطوانات الحديثة اما الاسطوانات الحديثة ذاتها فتتركب من الابونيت وهي مادة تتركب من الكولتشوك والكبريت بالنسبة الآتية

١٠ اجزاء

كروتشرك

٣ اجزاء

كبريت

قليل

شمع

قليل

زيت يزر الكتان

والابريت سمي بهذا الاسم لونه الاسود الذي يشبه لون الابنوس . وهو شديد الصلابة ولا ادل على صلابته من ان الاسطوانة الواحدة المصنوعة منه تبلي مئات من الابر الصلابة . وقد قدر ان ضغط الجماعة على الاسطوانة بواسطة الابرة يعادل طنين على كل بوصة مربعة وهذا ضغط عظيم يشهد للابونيت بالصلابة والمتانة ويستعان على عمل الاسطوانات من الابونيت بالتسخين والضغط بمكابس قوية ثبتت بها القوالب النحاسية

وقطر الاسطوانة المعتادة يتراوح بين ٢٥ و ٣٠ سنتيمتراً ، اما الاسطوانات المستعملة في السينا فهي اكبر حجماً ، ومعبأة من وجه واحد فقط لتسهيل ترتيبها واستعمالها (التعبئة بالكهربائية) في الطريقة الحديثة للتعبئة لا يكون المعنى مضطرباً الى الغناء في نفس الحجر التي بها الآلة اللاقطة ، على مقربة من البوق ، بل تكون هذه الآلة في حجرة خاصة بعيدة عن الضوضاء ، ويكون المعنى في حجرة اخرى تتوافر فيها الشروط الصوتية الملائمة للتعبئة ، مثل عدم انعكاس الصوت والرنين . ويتم الاتصال بين المعنى وآلة الالتقاط بواسطة الميكروفون

والميكروفون جهاز يستخدم لنقل الصوت بالكهربائية (وبصارة ادق : لتحويل الموجات العنصرية الى تيارات كهربائية) ومن احد اشكاله اشأسة رنق التليفون الذي يوجبه فيه الكلام والميكروفون التليفوني بسيط التركيب ، اذ يتألف من حبيبات من الكربول (الشمع) ير فيها تيار كهربائي من بطارية ، وهذا التيار واصل الى الجماعة التي يضعها المخاطب على اذنه فاذا تكلم المتكلم في البوق تضاعفت الحبيبات او تراخت بسبب اهتزاز قرص رقيق ملاصق لها . ونتيجة تضاعفها مرور تيار قوي الى الساعة ، ونتيجة تراخيا سرعة سير التيار (الجوده) الاتصال في الحالة الاولى ورداءته في الحالة الثانية) . ويترتب على تغير شدة التيار تغير القوة المغناطيسية لساك مغناطيسي صغير في الساعة ، وهذا يؤدي الى تذبذب قرص رقيق من الحديد امام المغناطيس ، ذبذبات مناظرة لذبذبات قرص الميكروفون ، فيحدث صوت بانظر الصوت الاصلي

وتفسير عمل التليفون هذا هو عين تفسير التعبئة الكهربائية : ف صوت المعنى يحدث تغييراً في شدة التيار الكهربائي ، وهذا التيار المتغير يؤثر في سماعه خاصة للفونوغراف اللاقط تشبه في

التركيب صماعة انتلفون ولكن قرصها متعلد بإبرة قاطعة ، بحيث أنه اذا تذبذب قرص الصماعة اهتزت الابرة فأحدثت خطاً متعرجاً على سطح الاسطوانة الدائرة ، ولما كانت الاسطوانة ذاتها تتحرك ، فضلاً عن دورانها ، في مستوى افقي ، جهة اليمين او اليسار مثلاً ، فإن الخط الحادث يكون خطاً حلزونيّاً متعرجاً

﴿ نظام الدوران ﴾ يلاحظ ان الابرة في الاسطوانات المعتادة تبدأ من المحيط الخارجي معتربة من مركز الاسطوانة شيئاً فشيئاً

وهذا النظام خطأ من الوجوه الفنية ، لاسباب سيأتي شرحها ، ولكن هناك داعياً يحتمه وهو ان التنويعات عند ما يشرع في الدوران يكون الزنبلك ملتصقاً تمام الالتصاق وقوته كبيرة ، ولكنه لا يلبث أن ينسط شيئاً فشيئاً فتضعف قوته ، ولهذا السبب تبدأ الابرة من الخارج لان تأثير نقلها على الاسطوانة في هذا الوضع يكون أكبر ما يمكن ، وبأخذ تأثير هذا الثقل في الضعف حتى اذا قاربت محور الاسطوانة كان تأثيرها ضعيفاً وفي هذه الحالة لا يعجز الزنبلك المرتخي عن ادارتها . وهذه نظرية ثابتة في الميكانيكا ، ومؤثرها ان تأثير القوة يزداد تبعاً لزيادة بعدها عن المحور الذي يتحرك حوله الجسم ، فانت مثلاً تستطيع اغلاق باب ثقيل باصبع واحدة ، اذا وضعتها قرب الحافة التي بها القفل ، أما اذا حاركت اغلاقه بدفعك عند نقطة قريبة من المفصل فانه ليحجزك اغلاقه ولو دفعته بكنتا يديك

ونظن أنه اذا اقتشرت التنويعات التي تدار بالكهرباء عملت الاسطوانات بحيث تبدأ الابرة من الداخل الى الخارج

وهذا هو الحال في اسطوانات السينما ، فلها تدور بالشكل السالف ، أي ان الابرة تتحرك من الداخل حتى تبلغ محيطها الخارجي . ولما كانت فتوغرافات السينما تدار كلها بالكهرباء ، فلا خوف إذن من ضعف المحرك وبطء السرعة

أما السبب الذي من أجله يفضل ان تبدأ الابرة من الداخل فهو هذا : بالنظر لصلاية الاسطوانة تلب الابرة شيئاً فشيئاً حتى اذا مرّت على الوجهين كانت غير صالحة للاستعمال . ولما كان المحيط الخارجي أكبر من المحيط الداخلي ، كانت تعاريفه كبيرة متسعة . أما تعاريف الاجزاء الداخلية فهي تكون صغيرة متقاربة دقيقة

ولا يصلح لهذه التعاريف الدقيقة غير من رفيع جداً ، ولهذا يتحتم استعمال الابرة قبل ان يبلى منها في هذه الاجزاء الداخلية . اما في الطريقة الثالثة وهي البدء في الدوران من الخارج فان الابرة عند ما تبلغ التعاريف الداخلية الدقيقة يكون منها قد تآكل فلا ينسمع في قناة الصوت تماماً . ولهذا السبب يشاهد تلف الاجزاء الاخيرة من الاسطوانات

﴿ معرفة الدوران ﴾ من المشاق التي لا يستهان بها في السينما الناطقة ضبط سير الاسطوانة

مع القلم لان عدم الدقة في ذلك تؤدي الى نتائج سخيقة أظهرها ان تسمع الصوت بينما يكون فم المتكلم مغلقاً ، وأن يفتح الممثل فمه دون أن تسمع شيئاً ، وهذا الخطأ لاحظته كثيرون في الافلام المصرية الناطقة (وغنما عن تسجيل الصوت على القلم) ولكن هذا الخطأ ناتج عن جهل العامل الذي يدير آلة العرض ، كما سنبيهه عند الكلام على تسجيل الصوت على القلم وتذليلاً لصعوبة ضبط القلم والاسطوانة لعمل اسطوانة لكل فصل (٣٠٠ متر) بحيث يعبضان معاً في البدء ثم يسيران معاً (اذ يحركهما محرك كهربائي واحد) حتى نهاية الفصل . ويكون الفصل التالي واسطوانته في الآلة الثانية ، حتى اذا انتهى الفصل الاول ، عرض الفصل الثاني بدون توقف

وسرعة القلم الناطق ٢٤ اطار (أو صورة) في الثانية ، ومعنى هذا أنه في الدقيقة الواحدة يعرض ٢٤ متراً من القلم ، وبمقتضى هذا الحساب يستغرق الفصل الواحد نحو ١١ دقيقة . ولما كان وجه الاسطوانة المعتادة يستغرق نحو دقيقتين ونصف ثم الواضح انه يتحتم عمل اسطوانات كبيرة جداً حتى يستغرق عرض الوجه منها ١١ دقيقة . وحيث ان الاسطوانات اذا كانت كبيرة جداً كانت أغلائتها وأكثر عرضة للكسر فقد حملت للسينما اسطوانات أكبر قليلاً من الاسطوانات العادية ولكنها تدور ببطء ، إذ ان سرعة الاسطوانة العادية ٧٨ دورة في الدقيقة وسرعة اسطوانة السينما $\frac{1}{3}$ ٣٣ دورة في الدقيقة

وفي الافلام ذات الاسطوانات توضع علامة في أول الفصل وعلامة عند مبدأ الاسطوانة (من الداخل طبعاً) وعند العرض توضع العلامة التي بالشريط في فتحة الآلة العارضة أمام العدسة ، وتوضع الساعة فوق علامة الاسطوانة ، ويدار المحرك الكهربائي فيدير آلة العرض والتونوغراف ويمد برهة وجيزة تظهر الصوت ، ويسمع الصوت . ويلاحظ أنه اذا قطع جزء من القلم وضعت بدله قطعة من شريط أسود مثله في الطول حتى لا يختل توافق الصور والصوت (Synchronization)

﴿ انطاق الافلام الصامتة ﴾ عند ما انتشرت السينما الناطقة رأيت بعض الشركات ادخال الصوت على أفلام صامتة سبق اخراجها واتفق في سبيلها آلاف الجنيهات بدلاً من اعادة تشغيلها ناطقة

وطريقة ذلك ان يعرض القلم الصامت أمام الممثلين (وليس من الضروري أن يكونوا نفس الأشخاص الذين ظهروا في القلم) في حجرة ظلماء وأمامهم الميكروفون ، فيتكلمون كلاماً محفوظاً يلائم حركات الممثلين على الستار ، خصوصاً حركات الشفاه . وهذا العمل يتطلب بطبيعته تمريناً طويلاً شاقاً . ومن أهم شروط النجاح ضبط سير آلة التقاط الصوت مع سير آلة عرض الصور

وهناك صعوبات كأداء ، يكاد يكون من المستحيل التنبؤ هليها ، تذكر منها
 (١) القلم الناطق سرعته ٢٤ صورة في الثانية ، والقلم السامت سرعته ١٦ صورة في
 الثانية . فإذا أدير القلم الذي أخذ في البداية صامتاً بسرعة ٢٤ كانت حركات المشلين وشبههم
 سريعة بحيث أنه إذا أخذ الصوت متتابعاً للحركات (وهذا أمر جوهري) كانت طبعته سرعة
 سرعة غير طبيعية . ويمكن تخاخي هذه العقبة إذا كان في الامكان ادارة الآلة العارضة عند
 اضافة الصوت وعند عرض القلم على الجمهور بسرعة ١٦ صورة في الثانية (أو زيادة تصوير
 القلم صامتاً بسرعة ٢٤ صورة)

(٢) عند أخذ القلم صامتاً لم يكن من المهم تخاطب المشلين بالالفاظ المدونة في السيناريو
 (الرواية السينمائية) ، فن الصعوبة بكان أن تعرف بعد ذلك الالفاظ التي قيلت أثناء تصوير
 القلم صامتاً لافادتها بنفسها عند اضافة الصوت . ويتطلب على هذه العقبة بأن يحتم على
 المشلين التخاطب بالالفاظ الواردة في السيناريو بنفسها (هذا اذا عمل القلم صامتاً بنية اضافة
 الصوت اليه فيما بعد ، وهذه الطريقة متبعة أحياناً)

(٣) اذا سلمنا جدلاً أن الالفاظ التي قيلت في أثناء التمثيل عرفت وان الممثل حفظها أجود
 حفظ ، فن المحقق أن يمتنع عليه متابعة حركات الشخص الذي يبدو امامه على السناير بحيث
 يطابق الكلام حركة انشئين . وما سبق يتضح اذا غلب الصعوبات السابقة من السهل التخطي
 عليها اذا راعى المخرج أثناء تصوير الفيلم صامتاً أنه قد تدعو الضرورة فيما بعد الى اضافة الصوت اليه



ويلاحظ ان لدى الشركات السينمائية مجموعات من الاسطوانات والافلام المحتوية على
 الاصوات التي يحتمل الاحتياج اليها كنباح الكلاب وصفير القطارات وزئير الوحوش وتخطيم
 الاواني الخ . وهذه الاسطوانات والافلام تنقل الاصوات عنها الى الافلام الموجبة ذات
 الصور ، التي توزع للعرض في دور السينما . وقد تعمل من الاسطوانات اسطوانات اخرى
 لتدار في دور السينما . مع الافلام العامة فتجلب صوتية (سونور)



ولا تظن ان نباح الكلب او خرير الماء او خفيف الشجر الذي تسمعه في السينما صادر
 حقيقة عن الكلب والماء والشجر بل ان هذه الاصوات محددة بوسائل ميكانيكية وأدوات
 مبتكرة كطرق لوح من النحاس أو دحرجة كرات من الزجاج أو نفخ تيار من الهواء . بيد
 ان بعض الشركات الغنية تتكبد عناء كبيراً وتنفق أموالاً باهظة في سبيل تسجيل الاصوات
 الطبيعية لوحوش الكاسرة والافاعي القاتلة الامكندرية — محمود خليل راشد